



Aktenzeichen: SPD

Datum: 27.01.2021

Hinweis:

Beratungsfolge: Stadtrat

**Stand der Städtepartnerschaften in Corona-Zeiten  
hier: Antrag der SPD-Stadtratsfraktion**

Die Verwaltung wird beauftragt:

1. nachdem sie zuletzt im September 2018 über den Stand der Städtepartnerschaften berichtet hat (Drs. XVI/2553), den am 19.5.2014 (Drs. XV/2553) beschlossenen zweijährigen Bericht zur Entwicklung der Städtepartnerschaften mit Colombes, Strausberg, Sopot und Rossolini seit Herbst 2018 vorzulegen.
2. insbesondere dabei auch zu berichten, inwieweit ggf. Erfahrungsaustausche über die jeweiligen Maßnahmen zur Eindämmung der Covid-19-Pandemie stattgefunden haben bzw. ob solche geplant sind.
3. Soweit Erkenntnisse dazu vorliegen, zu berichten, in welcher Weise unsere Partnerstädte von der Pandemie betroffen wurden bzw. sind.

Begründung:

Der im Jahr 2014 vereinbarte zweijährige Bericht sollte anschließend an den Bericht in Drs. XVI/2553 den Zeitraum von Sommer 2018 bis Herbst 2020 umfassen, in den z.B. nicht nur die Veränderung der kommunalpolitischen Verhältnisse in Colombes stattgefunden hat sondern ursprünglich auch das 30-jährige Jubiläum der Partnerschaft mit Strausberg stattfinden sollte.

Das Jahr 2020 steht dabei im Zeichen der großen Einschränkungen zur Bekämpfung der Covid-19-Pandemie, die sich in Frankreich, Italien und Polen jeweils unterschiedlich ausgeprägt hat. Der Erfahrungsaustausch der Verwaltungen hat sich in den vergangenen Jahren zu einer wichtigen Säule der Partnerschaften entwickelt, deswegen ist es interessant zu wissen, ob es zwischen den Verwaltungen Kontakte und Informationsaustausche über den jeweiligen Umgang mit der Pandemie gegeben hat.

Da zur ‚Partnerschaft‘ auch die Empathie für die Betroffenheit der Partner gehört, sind auch Informationen über die Pandemie-Situation in unseren Partnerstädten von Interesse.

gez.

**Aylin Höppner**  
Vorsitzende

**Beratungsergebnis:**

Gremium	Sitzung am	Top	Öffentlich:	<input type="checkbox"/>	Einstimmig:	<input type="checkbox"/>	Ja-Stimmen:	<input type="checkbox"/>
			Nichtöffentlich:	<input type="checkbox"/>	Mit	<input type="checkbox"/>	Nein-Stimmen:	<input type="checkbox"/>
					Stimmenmehrheit:	<input type="checkbox"/>	Enthaltungen:	<input type="checkbox"/>
Laut Beschlussvorschlag:	Protokollanmerkungen und Änderungen		Kenntnisnahme:	Stellungnahme der Verwaltung ist beigefügt:		Unterschrift:		
<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/> siehe Rückseite:		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>		<input type="checkbox"/>		